

Municipalité de

ST FERDINAND



ISSN 1499-9382

INFORMATIONS
MUNICIPALES

Vol. 11 - No. 1
août 2011

Fête des voisins du 4 juin

Une fête à répéter l'an prochain



Les résidents du secteur de la rue Labbé et de la rue des Prés-Fleuris ont décidé de s'amuser et de fraterniser lors de la Fête des Voisins le 4 juin dernier. L'an prochain on prévoit déjà que la fête sera plus grandiose et s'étendra dans plusieurs rues de la municipalité.

Bravo aux organisateurs



**Fermeture du Marché Public de la Marina pour la saison
samedi, le 3 septembre de 10h00 à 12h00**

Épluchette de blé d'inde à partir de 10h30 - Venez déguster et fraterniser avec les producteurs

Cours de Conditionnement Physique

FADOQ Club de St-Ferdinand

Les cours (10) débutent
le 16 septembre à 13h30

Informations et inscriptions :

Laurette au 418-428-3392

Michèle Lemay au 418-428-3869

Société d'Horticulture de St-Ferdinand

Jardin d'automne

Conférencière : Mme Cécile Allard

mardi, le 20 septembre 2011

à la Salle Communautaire à 19h00

**Spécial d'ouverture :
Gratuit pour tous**

**URGENCE
EN VOIRIE
418-332-5941**

Ce bulletin d'information municipal est publié par la municipalité de Saint-Ferdinand et est distribué gratuitement à tous les foyers de la municipalité. Sa rédaction est faite en collaboration avec les responsables des services municipaux concernés.

Responsables du bulletin : Bernard Barlow et Renée Vigneault

Collaboratrices : Sylvie Tardif et Michèle Lacroix

Conception et mise en page : Gérard Lessard

Impression : Imprimerie Fillion enr.

Tirage : 1000 copies

Dépôt légal - Bibliothèque nationale du Québec, 2011

Dépôt légal - Bibliothèque nationale du Canada, 2011

TIRAGE : LES FÊTES DU LAC WILLIAM 2011

Pré-vente du 09 juillet 2011

1er prix : (Gagnant : Martin Houle, St-Jean sur Richelieu)
Forfait « Pause Santé au Manoir du Lac William » une valeur de 350 \$

2e prix : (Gagnantes : Lucie, Martine, Danielle et Catherine, Victoriaville/St-Ferdinand) 250 \$ en argent

GRAND TIRAGE du 24 juillet 2011

1er prix : (Gagnant : #1622 Sylvie Bédard, Thetford Mines)

2e prix : (Gagnant : #479 Mélanie Simoneau, Victoriaville)
Forfait Aventure et Pause Santé au Manoir du Lac William d'une valeur de 700 \$ (tx comprises)

3e prix : (Gagnant : #2116 Nicole Grenier, Coleraine)
500 \$ en argent

4e prix : (Gagnant : #476 Jeanine Garneau, Yvon Provencher, Victoriaville) 250 \$ en argent

UN RAPPEL AMICAL

**Le deuxième versement
de vos taxes municipales est échu
depuis le 4 juillet 2011.
Merci!**

FADOQ Club de St-Ferdinand

**Soirée de danse
samedi, le 24 septembre 2011 à 20h00**
à la Salle Communautaire
Orchestre et prix de présence.
Bienvenue à tous



**Prochaine réunion
du conseil municipal
de St-Ferdinand**

**mardi, le 6 septembre 2011
à 19h00 à la salle du conseil**

La Chorale Do-Mi-Sol vous attend pour faire partie de son équipe.

Les activités de la chorale se déroulent à tous les mercredis à 19h00 à la salle Communautaire.

Les membres (hommes et dames) de la chorale vous attendent et seront heureux de vous accueillir pour chanter, fraterniser, et ce, deux heures par semaine...

Pour info :

Louise Lemay au 418-428-3321

FADOQ Club de St-Ferdinand

Cours de danse

donnés par Léona Germain,
professeure de danse



Début le 27 septembre à 19h00
à la Salle Communautaire

Inscription : Yvon Lamothe 418-428-9862
Bienvenue à tous

VIACTIVE

Programme d'activités physiques conçu par
Kino-Québec pour les personnes
de 50 ans et plus

Début : lundi le 19 septembre

Tous les lundis de 13h30 à 15h00
à la salle communautaire

Inscriptions : Madeleine Filteau au 418-428-9352

Bougez plus, mangez mieux

Municipalité de
Province de Québec
MRC de l'Érable

ST FERDINAND

AVIS PUBLIC

ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION SUR LE PROJET DE RÈGLEMENT no 2011-111 MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE no 209 DE L'EX-VILLAGE DE BERNIERVILLE

Aux personnes intéressées par le projet de règlement no 2011-111 modifiant le règlement de zonage no 209 l'ex-village de Bernierville.

AVIS PUBLIC est donné de ce qui suit :

1. Lors d'une séance tenue le 8 août 2011, le conseil a adopté le projet de règlement de modification numéro 2011-111 et intitulé « Règlement modifiant le règlement de zonage no 209 de l'ex-village de Bernierville ».
2. Une assemblée publique de consultation aura lieu le 12 septembre 2011, à 19 h à la salle du conseil, 821 rue Principale, Saint-Ferdinand.

L'objet de ce règlement est de permettre l'implantation de maisons de touriste dans la zone 46 Ra.
3. Au cours de cette assemblée, le maire expliquera le projet de règlement et entendra les personnes et organismes qui désirent s'exprimer.
4. Le projet de règlement peut être consulté au bureau municipal, 821 rue Principale, Saint-Ferdinand, du lundi au vendredi, de 8h30 à 12h00 et de 13h00 à 16h30.
5. Le projet contient une disposition propre à un règlement susceptible d'approbation référendaire.
6. La zone 46 Ra concernée par le projet de règlement est située au nord par le lac William, au Sud par la rue Principale, à l'Est par le lac William vers la route 165 et à l'Ouest par la ligne médiane de la rue Principale et en suivant la ligne séparative du lot 327-15-1-P.

DONNÉ À SAINT-FERDINAND, ce 15 août 2011.

Michèle Lacroix
Directrice générale et
secrétaire-trésorière adjointe

Résumé de certaines décisions du conseil

Ce résumé n'est pas le procès-verbal des délibérations du conseil, c'est un compte rendu sans plus.

Inscription de Vicky Labranche, inspecteur en bâtiment et environnement adjointe à un cours portant sur le règlement sur l'évacuation et le traitement des eaux usées des résidences isolées organisée par la COMBEQ.

Convention d'utilisation de SIMB@ telle que préparée par le Centre régional de services aux bibliothèques publiques du Centre-du-Québec.

Acceptation de l'offre de Veolia Services à l'environnement pour le nettoyage et l'inspection de la conduite d'égout entre la 7^e Avenue et la Côte de l'Église au montant de 6000\$ taxes en sus.

Sinistre à l'Office municipal d'habitation de Saint-Ferdinand, la contribution de la municipalité s'élève à 5000\$.

Adhésion à Tourisme Centre-du-Québec pour l'année 2012, la cotisation s'élève à 468.23\$.

Autorisation à 2 conseillers d'assister au congrès de la Fédération Québécoise des Municipalités, les 29, 30 et 1^{er} octobre 2011 à Québec et de défrayer les frais d'inscription de 610\$/personne ainsi que les autres frais encourus avec présentation des factures.

Location de ponton lors des Fêtes du Lac William pour un montant de 100\$.

Acceptation de l'offre de services de la firme Thivierge et fils inc. au montant de 3 167.12\$ pour le forage d'un

puits de 100 pieds en 6 pouces et matériel; les pieds excédentaires et autres matériels (si nécessaire) seront facturés au prix unitaire.

Mandat à Maître Luc Ouellette pour l'analyse et l'étude du projet et contrat à intervenir entre la municipalité de St-Ferdinand et Éoliennes de l'Érable inc. relativement à l'utilisation des emprises publiques aux fins de construction d'un parc éolien; l'analyse et l'étude du projet de lettre d'entente à intervenir entre la municipalité de Saint-Ferdinand et Éoliennes de l'Érable relativement à des travaux préliminaires.

Mandat à Roche Ltée pour la préparation d'un devis requis pour la réfection des infrastructures. Mandat de coordination dans le cadre du programme de réfection des chaussées après construction des éoliennes.

Entente entre la municipalité de Saint-Ferdinand et Les Éoliennes de l'Érable concernant l'enfouissement d'une ligne électrique temporaire pour alimenter la zone des travailleurs située au 48 route Binette.

Entente entre la municipalité de St-Ferdinand et Les Éoliennes de l'Érable concernant les travaux préliminaires pour une durée de vingt et un jours et le contrat final, lorsqu'il sera terminé, relatif à l'utilisation des emprises publiques aux fins de construction d'un parc éolien.

Demande à la CPTAQ de Les Éoliennes de l'Érable pour l'utilisation temporaire d'une partie du lot 141 du rang 3 d'une superficie de 38 528 mètres carrés pendant la construction du parc éolien.

Émission de 10 permis de rénovation, 3 permis de construction de bâtiment secondaire, 2 permis de construction résidences neuves, 1 permis de construction industrielle, 1 permis de démolition, 3 permis de lotissement, 1 certificat d'autorisation, 1 puits artésien, 3 systèmes d'épuration et 5 éoliennes.

Approbation des comptes du mois de juillet pour un montant de 494 508 \$.

BUREAU MUNICIPAL

821, rue Principale • Saint-Ferdinand, Qc • G0N 1N0

Téléphone : 418-428-3480

Télécopieur : 418-428-9724

Courriel : info@municipalite.saint-ferdinand.qc.ca

Site web : www.municipalite.saint-ferdinand.qc.ca

Heures d'ouverture du bureau municipal :

Lundi au vendredi de 8h30 à 12h00

et de 13h00 à 16h30

et le jeudi soir de 18h00 à 21h00

AVIS PUBLIC

ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION SUR LE PROJET DE RÈGLEMENT no 2011-100 MODIFIANT LE RÈGLEMENT No 9910.zon DE L'EX-MUNICIPALITÉ DE SAINT-FERDINAND

Aux personnes intéressées par le projet de règlement no 2011-100 modifiant le règlement no 9910. zon de l'ex-municipalité de Saint-Ferdinand.

AVIS PUBLIC est donné de ce qui suit :

1. Lors d'une séance tenue le 8 août 2011, le conseil a adopté le projet de règlement de modification numéro 2011-100 et intitulé « Règlement modifiant le règlement no 9910.zon de l'ex-municipalité de Saint-Ferdinand ».
2. Une assemblée publique de consultation aura lieu le 12 septembre 2011, à 19 h à la salle du conseil, 821 rue Principale, Saint-Ferdinand.
L'objet de ce règlement est d'ajouter à l'article 3, la définition de « Quai à emplacements multiples – zone villégiature/résidentielle », d'ajouter à l'article 4 le point « Quai à emplacements multiples – zones villégiature/résidentielle » en indiquant les normes pour ladite zone, de modifier l'article 4 pour les normes de « Quai à emplacements multiples : zone récréo-touristique » et « Quai à emplacements multiples : zone commerciale »
3. Au cours de cette assemblée, le maire expliquera le projet de règlement et entendra les personnes et organismes qui désirent s'exprimer.
4. Le projet de règlement peut être consulté au bureau municipal, 821 rue Principale, Saint-Ferdinand, du lundi au vendredi, de 8h30 à 12h00 et de 13h00 à 16h30.
5. La zone concernée par le projet de règlement est le lac William.

DONNÉ À SAINT-FERDINAND, ce 15 août 2011.

Michèle Lacroix
Directrice générale et
Secrétaire-trésorière adjointe

AVIS PUBLIC

ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION SUR LE PROJET DE RÈGLEMENT no 2011-109 MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE LOTISSEMENT no 890405-B DE L'EX-MUNICIPALITÉ DE SAINT-FERDINAND

Aux personnes intéressées par le projet de règlement no 2011-109 modifiant le règlement de lotissement no 890405-B de l'ex-municipalité de Saint-Ferdinand.

AVIS PUBLIC est donné de ce qui suit :

1. Lors d'une séance tenue le 8 août 2011, le conseil a adopté le projet de règlement de modification numéro 2011-109 et intitulé « Règlement modifiant le règlement de lotissement no 890405-B de l'ex-municipalité de Saint-Ferdinand ».
2. Une assemblée publique de consultation aura lieu le 12 septembre 2011, à 19 h à la salle du conseil, 821 rue Principale, Saint-Ferdinand.
L'objet de ce règlement est d'autoriser le lotissement sur un terrain de camping situé dans une partie de la zone AFG-1.
3. Au cours de cette assemblée, le maire expliquera le projet de règlement et entendra les personnes et organismes qui désirent s'exprimer.
4. Le projet de règlement peut être consulté au bureau municipal, 821 rue Principale, Saint-Ferdinand, du lundi au vendredi, de 8h30 à 12h00 et de 13h00 à 16h30.
5. Le projet contient une disposition propre à un règlement susceptible d'approbation référendaire.
6. La zone AFG-1 concernée par le projet de règlement de lotissement est située au sud de la route du Domaine du Lac, à l'ouest par un chemin privé, lot 650-154 et 701-24-P, au nord et à l'est par une partie du lot 701-P.

DONNÉ À SAINT-FERDINAND, ce 15 août 2011.

Michèle Lacroix
Directrice générale et
Secrétaire-trésorière adjointe

Info-centre du Lac William Inc.



Poste offert :

Responsable au service informatique

Suite à l'annonce récente du départ de Nicole Vailancourt, responsable du CACI depuis près de neuf ans, les membres du bureau de direction actuel désirent s'adjoindre un (une) nouveau responsable.

Info-Centre du Lac William offre aux usagers un accès pour naviguer, faire des recherches, profiter des logiciels installés, obtenir un support technique ou une assistance afin d'accéder aux différents services gouvernementaux.

Le poste requiert :

Connaissance informatique générale, des logiciels installés sur les postes informatiques

Capacité d'assister les utilisateurs lorsque requis pour compléter des demandes gouvernementales ou tout autre besoin de l'utilisateur qui désire améliorer ses connaissances sur l'utilisation d'un ordinateur ou encore pour naviguer sur internet

Disponibilité selon l'horaire en vigueur

Discipline et autonomie

Compléter des rapports sur Excel pour les statistiques et rapports

Salaire offert : 10\$/heure

Temps partiel à 10 heures semaine, les soirs d'ouverture de la bibliothèque principalement

S'il vous plaît déposer votre curriculum vitae au bureau municipal avant le 7 septembre 2011 et inscrire sur l'enveloppe la mention :

**Poste responsable
au CENTRE INFORMATIQUE**

Municipalité de

Province de Québec
MRC de l'Érable



AVIS PUBLIC

ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION SUR LE PROJET DE RÈGLEMENT no 2011-110 MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE NO 890405-A DE L'EX-MUNICIPALITÉ DE SAINT-FERDINAND

Aux personnes intéressées par le projet de règlement no 2011-110 modifiant le règlement de zonage non 890405-A de l'ex-municipalité de Saint-Ferdinand.

AVIS PUBLIC est donné de ce qui suit :

1. Lors d'une séance tenue le 8 août 2011, le conseil a adopté le projet de règlement de modification numéro 2011-110 et intitulé « Règlement modifiant le règlement de zonage no 890405-A de l'ex-municipalité de Saint-Ferdinand ».
2. Une assemblée publique de consultation aura lieu le 12 septembre 2011, à 19 h à la salle du conseil, 821 rue Principale, Saint-Ferdinand.

L'objet de ce règlement est d'implanter de nouvelles normes pour les bâtiments accessoires dans une partie de la zone AFG-1 et d'ajouter de nouvelles définitions telles camping, spa et modifier la définition roulotte.
3. Au cours de cette assemblée, le maire expliquera le projet de règlement et entendra les personnes et organismes qui désirent s'exprimer.
4. Le projet de règlement peut être consulté au bureau municipal, 821 rue Principale, Saint-Ferdinand, du lundi au vendredi, de 8h30 à 12h00 et de 13h00 à 16h30.
5. La zone AFG-1 concernée par le projet de règlement de lotissement est située au sud de la route du Domaine du Lac, à l'ouest par un chemin privé, lot 650-154 et 701-24-P, au nord et à l'est par une partie du lot 701-P.

DONNÉ À SAINT-FERDINAND, ce 15 août 2011.

Michèle Lacroix
Directrice générale et
Secrétaire-trésorière adjointe

ENTRETIEN DES TERRAINS VACANTS

Secteur ex-Bernierville

L'article 7.7.2, paragraphe 2 du règlement de zonage no 211 de l'ex-municipalité de Bernierville stipule que l'herbe haute en bordure de la voie publique doit être coupée au moins deux fois durant l'été (en juin et en août) sur une bande de quinze mètres de profondeur.

Les propriétaires de terrains vacants situés sur le territoire de l'ex-Bernierville sont priés de se conformer à cette directive.

Merci de votre collaboration.

Bibliothèque Onil Garneau

••• Heures d'ouverture •••

lundi de 18h00 à 21h00

mardi de 13h00 à 16h00

mercredi et jeudi de 18h00 à 21h00

Pour informations supplémentaires

Mme Lucie Lamontagne au 418-428-9607

<http://www.biblioweb.qc.ca/biblio/49.html>

Calendrier des activités à St-Ferdinand

mois	date	activité	organisme
Août 2011			
	À tous les mercredis	Pétanque à 18h15 à la Marina	Lauriette Nolette 418-428-9388
	samedi le 27	Marché Public de 10h00 à 12h00	Place Municipale
Septembre 2011			
	samedi le 3	Fermeture du Marché Public de 10h00 à 12h00	Place Municipale
	jeudi le 8	Réunion mensuelle - Ceclé des Fermières	Salle Communautaire à 19h00
	mardi le 20	Société d'Horticulture - Conférence	Salle Communautaire à 19h00
	samedi le 24	Soirée de Danse - FADOQ Club de St-Ferdinand	Salle Communautaire à 20h00
	mardi le 27	Cours de danse 19h00 - FADOQ - Salle Communautaire	Info : Yvon 418-428-9662
	mardi le 27	Assemblée générale des Chevaliers de Colomb	Salle du Lakeside à 19h30
Octobre 2011			
	jeudi le 13	Réunion mensuelle - Cercle des Fermières	Salle Communautaire à 19h00
	samedi le 8	Souper Spaghetti et soirée - Chevaliers de Colomb	Salle Communautaire à 18h00
	mardi le 18	Société d'Horticulture - Conférence	Salle Communautaire à 19h00
	mardi le 25	Assemblée générale des Chevaliers de Colomb	Salle du Lakeside à 19h30
	samedi le 29	Soirée de Danse - FADOQ Club de St-Ferdinand	Salle Communautaire à 20h00
Novembre 2011			
	vendredi le 4	Souper spaghetti - Cercle des Fermières	Salle Communautaire à 18h00
	jeudi le 10	Réunion mensuelle - Cercle des Fermières	Salle Communautaire à 19h00
	mardi le 15	Société d'Horticulture - Conférence	Salle Communautaire à 19h00
	samedi le 26	Soirée de Danse - FADOQ Club de St-Ferdinand	Salle Communautaire à 20h00
	mardi le 29	Assemblée générale des Chevaliers de Colomb	Salle du Lakeside à 19h30
Décembre 2011			
	jeudi le 8	Réunion et Souper des Fêtes - Cercle des Fermières	Salle Communautaire à 18h00
	dimanche le 11	Noël des Enfants - Chevaliers de Colomb	Salle du Lakeside à 19h30
	mardi le 14	Assemblée générale des Chevaliers de Colomb	Salle Communautaire à 18h00
	vendredi le 16	Souper et Soirée des Jubilaires - FADOQ Club St-Ferdinand	Salle Communautaire à 18h00

Si vous avez des activités et vous voulez qu'elles soient inscrites, vous appelez au Service des Loisirs au 418-428-3413

RÈGLEMENT CONCERNANT LES ANIMAUX

**Le 29 août 2003, le règlement no
2003-33 concernant les animaux
entraîne en vigueur.**

Entre autre, il est édicté et ordonné par ce règlement que constitue une nuisance tout chien : qui cause un dommage à la propriété d'autrui; qui aboie, hurle, gémit ou émet des sons de façon à troubler la tranquillité des personnes qui résident, travaillent ou se trouvent dans le voisinage; qui se trouve sur un terrain privé sans le consentement du propriétaire de ce terrain; etc.

Quiconque, incluant le gardien d'un chien qui constitue une nuisance, contrevient à ce règlement est passible, en plus des frais, d'une amende minimale de 100 \$.

Par respect pour son voisinage, on s'assure que son chien n'aboie pas inutilement et qu'il demeure sur votre propriété. Merci de votre collaboration.

Vous pouvez consulter ce règlement au bureau municipal aux heures normales d'ouverture.

JOURNÉE FAMILIALE

par le

Comité des Loisirs de Saint-Ferdinand

samedi, le 3 septembre 2011

(gonflables et jeux)

à la Marina

Pour informations:

Normand Garneau 418-428-9523

*Venez vous amusez,
on vous attend en grand nombre*

À la recherche d'un logo

Concours de dessin

Le tout nouveau comité Famille-Aînés : MADA (Municipalités-Amis-Des-Aînés) de Saint-Ferdinand travaille actuellement à établir une politique familiale. Nous sommes à la recherche d'un logo qui représentera LA FAMILLE d'aujourd'hui tel que définit comme suit :

« Groupe parent(s)-enfant(s) unis par des liens multiples et variés pour se soutenir moralement, matériellement et réciproquement au cours d'une vie à travers les générations, favorisant ainsi leur développement global ».

Le concours s'adresse à toute la population de Saint-Ferdinand, que tu sois un enfant, un parent ou un aîné. Un prix sera offert au gagnant, de plus il y aura des prix de participation.

Critères à respecter :

- Le logo doit représenter la famille et les aînés
- Le logo peut ou non être accompagné d'un cours slogan
- 3 couleurs maximum
- Inscrire à l'endos votre nom, coordonnées et une brève explication de votre dessin
- Date limite pour participer : le 4 octobre 2011
- Remettre votre dessin au bureau municipal avant la date limite

À vos crayons!

Bonne chance à tous!

FADOQ Club de St-Ferdinand

Voyage

Pommes et Casino

vendredi, le 30 septembre 2011

par la FADOQ Centre-du-Québec

Départ de Plessisville à 8h00

Pour informations :

Jeanne-d'Arc Ruel au 418-428-9833